

Информируем вас,

в соответствии со ст. 13 Европейского регламента по защите личных данных № 2016/679 (в дальнейшем “**GDPR**”), что в случае сбора касающихся вас личных данных, их обработка будет проводиться в соответствии с принципами корректности, законности, конфиденциальности и прозрачности и защиты вашей конфиденциальности и ваших прав;

- a) **наша организация**, являющаяся юридическим лицом, **выполняет двойную роль оператора обработки и ответственного за обработку данных**;
- b) оператор обработки и ответственный за обработку данных (см. контактные данные на последней странице) после соответствующего рассмотрения ситуации в рамках организации не назначили ответственного за защиту данных, так как в соответствии со ст. 37 параграф 1 GDPR № 2016/679 это не является обязательным.

#### **Ваши данные будут обрабатываться**

**c/i)** в соответствии со ст. 6 буква b) и c) , в целях, связанных с выполнением контракта или предконтрактных мер или для выполнения обязанностей, предусмотренных законом для оператора обработки данных; *например, обработка данных, необходимых для рассмотрения запросов, смет и бронирования, выполнения всех контрактных, бухгалтерских и фискальных обязанностей, проведения оплаты, в том числе с помощью кредитных карт, терминалов и онлайн-платежей, выполняемых соответствующими кредитными учреждениями и агентствами и рассмотрения споров*; а также для всех обязанностей, предусмотренных законодательством, *например, регламентами, европейскими и местными стандартами или приказами органов власти, для регистрации и сообщения данных органам власти и разрешения возможных споров*; кроме того, также для осуществления законных интересов оператора обработки данных или третьих лиц при условиях, предусмотренных GDPR;

**c/i)** в соответствии со ст. 7 , после данного вами свободного согласия, в других служебных целях и целях маркетинга; *например, обработка данных, необходимых для отправки промоакций, касающихся наших услуг и других мероприятий, сведений о новых тарифах, других смет, а также поздравлений с праздниками*; для осуществления дополнительных услуг, таких как *сообщение за пределы организации данных, касающихся вашего пребывания исключительно с целью получения вещей, сообщений и звонков, предназначенных для вас*;

для обработки особых категорий данных с целью предоставления наилучшего уровня сервиса; *например, данные о непереносимости определенных продуктов, аллергии и другие особые данные*;

для обработки данных в онлайн-системах нового поколения; *например, запись в нашу управленческую программу для использования вашего адреса электронной почты для отправки счета, квитанции или счета-фактуры для начисления членских очков и подобных услуг*;

**c/iii)** в соответствии со ст. 7 , после получения от вас свободно выраженного согласия, в следующих целях, ; *например, обработка данных, необходимых для ВХОДА в нашу общественную сеть WIFI/LAN для использования интернета*;

а также обработка данных, необходимых во время использования интернет-сайта нашей организации, передача которых подразумевается при использовании протоколов интернет-связи, эти данные собираются не с целью идентификации личностей, но по своей природе могут быть, при помощи их обработки и сопоставления с данными, имеющимися у третьих лиц, быть использованы для идентификации пользователей; *например, к этой категории данных относятся IP-адреса или названия устройств, используемых пользователями, которые заходят на сайт, адресов URI запрашиваемых ресурсов, метод, используемый для отправляемого на сервер запроса, размеры получаемого в ответ файла, цифровой код, указывающий статус ответа сервера и другие параметры, касающиеся оперативной системы и информационной среды пользователя*;

вышеуказанные данные могут использоваться исключительно с целью получения анонимной статистической информации об использовании общественной сети WIFI/LAN и сайта организации; *например, для контроля правильной работы нашей IT-инфраструктуры и улучшения сервиса*;

в той же степени данные могут использоваться компетентными органами, например, для установления ответственности в случае предполагаемых информационных преступлений или нанесения ущерба нашей сети WIFI, LAN, нашей IT-системе и сайту нашей организации.

**d)** в соответствии со ст. 6 параграф 1 буква f), учитывая разумные ожидания сторон, в целях законных интересов, преследуемых оператором обработки данных или третьими

лицами; например, данные с целью предотвращения мошенничества (отслеживание присутствия, регистрация посещений сайта, биометрические данные, изображения системы видеонаблюдения ...) и целях прямого маркетинга.

#### **Адресаты и категории адресатов ваших данных:**

**e)** физические или юридические лица, органы власти, сотрудники, такие как наемный персонал, частные предприниматели, поставщики услуги, организации и ассоциации.

#### **Ваши личные данные могут передаваться в третьи страны или международным организациям**

**f)** по вышеуказанной причине ваши данные будут обрабатываться не только на бумажных носителях во внутренних архивах нашей организации или у третьих лиц, а, главным образом, будут обрабатываться и храниться в электронном виде на наших носителях информации в нашей организации и внутри Евросоюза на сервисах хостинга, сервиса и облаке. В любом случае подразумевается, что при необходимости оператор будет иметь право переместить сервер хостинга, сервер и облако, в том числе в страны за пределы Евросоюза; таким же образом оператор гарантирует с настоящего момента, что передача данных за пределы Евросоюза будет происходить в соответствии с положениями применимого законодательства после предварительного указания пунктов контракта, предусмотренных Европейской комиссией.

#### **РАЗДЕЛ 2**

**Обработка ваших данных отличается корректностью и прозрачностью** и осуществляется при помощи операций сбора, регистрации, организации, хранения, изучения, обработки, внесения изменений, отбора, извлечения, сравнения, использования, взаимосвязи, блокирования, сообщения, удаления и уничтожения данных. Ваши личные данные будут обрабатываться как на бумажных, так и на электронных и/или автоматизированных носителях.

Они могут обрабатываться исключительно в целях, речь о которых идет в пунктах c/i , c/ii , c/iii и d выше, в том числе штатными и внештатными сотрудниками оператора и другими организациями, находящимся в Италии и других европейских странах , третьими лицами и другими субъектами; например, кредитными организациями, профессиональными бюро, страховыми компаниями для предоставления страховых услуг, операторами телефонных и IT-услуг и другими организациями, поставляющими услуги/товары от лица оператора, в своем качестве сторонних лиц, ответственных за обработку данных. Если личные данные были получены не у заинтересованного лица, оператор обработки данных, в соответствии со ст. 14 GDPR, в течение месяца сообщит обо всех конкретных обстоятельствах, в противном случае для вас будет иметь силу приведенная здесь информация.

#### **Ваши данные будут храниться в течение определенного времени**

**a)** в течение времени, необходимого для выполнения вышеуказанных целей и в любом случае **не более 10 лет** после прекращения отношений в целях, указанных в предыдущих пунктах c/i и **не более 2 лет** с момента сбора данных в целях, указанных в предыдущих пунктах c/ii, c/iii и d.

#### **В качестве заинтересованного лица вы можете, отправив заказное письмо или электронное сообщение оператору обработки данных, воспользоваться следующими правами:**

**b) право на доступ к данным**, речь о котором идет в ст.15 GDPR, для получения подтверждения о том, идет или нет обработка персональных данных, которые вас касаются, и в этом случае, получить доступ к личным данным и другой информации; в случае запроса дополнительных копий данных, оператор и оператор обработки данных оставляет за собой право взыскать с вас соответствующую сумму за административные расходы;

**право на исправление данных** , речь о котором идет в ст. 16 GDPR, для исправления неточных персональных данных, которые вас касаются, без неоправданной задержки;

**право на удаление данных** , речь о котором идет в ст. 17 GDPR, для удаления персональных данных, которые вас касаются, без неоправданной задержки;

**право на ограничение обработки данных**, речь о котором идет в ст. 18 GDPR, для ограничения обработки;

**право на перенос данных**, речь о котором идет в ст. 20 GDPR, для получения в структурированном формате ваших личных данных, предоставленных оператором обработки, и беспрепятственной их передачи другому оператору обработки данных;

**право воспротивиться обработке данных**, речь о котором идет в ст. 21 GDPR, для того, чтобы в любой момент воспротивиться обработке ваших личных данных в соответствии со ст. 6 , параграф 1, буквы e) и f), включая профилирование на основе

данных.

**с) право отозвать согласие на обработку данных**, в случаях, предусмотренных GDPR, в любой момент, что не влияет на законность обработки данных, основанной на согласии, данном до его отзыва;

**д) право подать жалобу в органы контроля**, в ИТАЛИИ Гаранту защиты конфиденциальности по адресу: PIAZZA DI MONTE CITORIO № 121 00186 РИМ, E-mail [garante@gpdp.it](mailto:garante@gpdp.it)

**е) Характер передачи данных и последствия отказа предоставить данные**

Передача данных в целях, указанных в предыдущем пункте *с/i* является **обязательной**, учитывая преследуемые законные цели, речь о которых идет в предыдущем пункте *d*, и должно быть получено согласие на получение данных; в случае отсутствия этих данных наша организация не может гарантировать предоставление услуг и удовлетворение ваших ожиданий. Без необходимости получения однозначного согласия, обработка этих данных может осуществляться органами власти, страховыми компаниями для предоставления страховых услуг, профессиональными бюро, в том числе для регулирования споров, а также всеми теми субъектами, передача данных которым является обязательной по закону для выполнения указанных целей. Указанные субъекты будут обрабатывать данные в качестве независимых операторов обработки данных. Ваши данные не будут разглашаться. Передача данных в целях, указанных в предыдущих пунктах *с/ii* и *с/iii*, является **необязательной**. Поэтому вы можете решить не передавать никаких данных или в последствии запретить обработку уже предоставленных данных: в этом случае вы не сможете получать новостную рассылку, сообщения коммерческого характера и рекламный материал, касающиеся предлагаемых услуг, а также пользоваться интернет-соединением через нашу общественную сеть WIFI/LAN , а также рядом услуг нового поколения, представленных на сайте нашей организации. Однако вы по-прежнему будете иметь право на услуги, предусмотренные в пункте *с/i выше*.

**ф) Вашим правом является отказаться от применения в отношении вас решения, основанного исключительно на автоматизированной обработке**

речь о котором идет в предыдущих пунктах *с/ii* и *с/iii* , включая профилирование, имеющее юридические последствия и которое также оказывает значительное влияние на вашу личность. Поэтому заинтересованное лицо может решить получать сообщения, отправляемые только традиционными способами или автоматические сообщения или же вообще никаких сообщений.

---

Контактные данные оператора обработки данных (адрес электронной почты, телефон, почтовый адрес)  
Hotel Aurora s.r.l. sede legale: via Capuccina 13/b/9 Mestre VE C.F. - R.I. - P.IVA. 00724870274 - Cap. Soc. € 51480,00 i.v  
[info@hotelauroora.org](mailto:info@hotelauroora.org)